

◀刊停一期星▶ ◎號二 百七千貳第◎ ▶半張一日本▶  
◀(號一十四話電)同胡安保頭碼道三街大行米糧城省林吉在設社本▶

[illegible]

一 所有本路進款向收小洋現一律改收現大洋但他種貨幣按照本路所定價格折算收

二 本路自今以後運送行李及貨物如有遺失損壞等事均負完全責任且對於運送

三 運緩亦須負責

四 本路創辦時掛帳運費雜費代收貨價及運費由貨主指示之新制（其辦法載在章程）

五 主要之運費雜費如左

（甲）客位價目

頭等 每一公里 大洋四分

二等 每一公里 大洋二分八厘

三等 每一公里 大洋二分六厘

（乙）貨物運費

例如自頭道溝至吉林一百二十八公里 三等車價大洋二元零五分

頭等貨 二等貨 三等貨 四等貨

零擔 每一公里 二厘五毫 四厘五毫 三厘五毫 二厘五毫

整車 每一公里 三厘六厘 二厘八厘 二厘

（丙）特別運費

自吉林或九站至長春或頭道溝 每公噸 大洋二元八角五分

建築用 方木 製材及圓木 每公噸 大洋二元九角五分

運到長春或頭道溝大豆 每公噸 大洋二元六角

由九站發 大洋一元九角五分

由樺皮廠發 大洋一元零五分

由下八台發

中華民國七年十月五日

吉長鐵路管理局啟

日本小松醫學士前充吉林東洋醫院院長多年醫術湛深久爲各界所推許向以博愛爲心華人前往求診者輒悉心調治備極優待因之聲譽隨起丐其治療者遠近紛來茲小松君爲便利施診起見創設博濟醫院於河南街並延歲利醫學士佐藤季雄襄助一切所備醫藥器械均極完備內並設置養病室合於衛生將席行其仁術誠我吉醫界之明星也特誌數言用爲紹介

介紹人 孟恩遠 王嘉澤 小松 徹 河南街南側  
郭宗熙 王瑞林 ● 博濟醫院 院長 佐藤季雄 電話三九六號  
高士德

<b>本報報價</b>								<b>陰歷戊午年九月十八日</b>
<b>外城</b>				<b>本城</b>				凡埠空函定報恕不發寄
全年大洋八元	半年大洋四元	每月大洋七角	每份零售銅元五粒	全年大洋九元	半年大洋四元六角	洋一元二角	每份零售銅元五粒	西曆一千九百一十一年十月廿一日
東亞洋各埠代領外埠 照外埠定價外加郵費三角如君月加郵費不通者可用郵票代價				本館發行 編輯人 行義人 印刷人				
本社駐在天津法租界二十一號路				本館發行 編輯人 行義人 印刷人				

趙元甫	捐小洋	二角	史玉章	捐小洋	一元	王樹杞	捐小洋	六角
薛繼光	同上	六角	孫啓明	同上	一元	關廣志	同上	一元
馬郡紫	捐官帖	五角	吳仁華	捐官帖	五角	劉顯達	捐小洋	三元
李順天	同上	二角	李玉田	捐小洋	一角	不名氏	捐官帖	三元
王成連	同上	二角	同順和	捐官帖	二角	同升當	捐官帖	二角
元隆合	同上	二角	恒茂永	捐官帖	二角	恩德堂	同上	二角
興盛泉	同上	二角	會源鍋	同上	四角	朱家床子	同上	二角

局藥  
◀街行  
濕花柳等淋輕者服丸藥兩服重者服丸藥四服無不神效治一愈一  
方服藥即愈本堂志在活人並非漁利空談紙墨難得病見實效方可  
取信於人如蒙賜顧請認明小字號庶不致誤此告

本領第八路官產處委員陳君國樸屬員王君邦固自去冬到任以來於變賣官地卓有成績和平謹慎品學兼優凡報領各戶或繳押款或繳全價隨到隨發支單照章辦理從無額外需索之弊領地者日甚躍躍而佃領各戶若因事爭論隨到解決秉公理處至公無私咸稱二君克盡厥職紳民等特登報以表頌揚

●官產處雇員盡職

民國六年春鄙人留學東瀛因修養乏術偶患失血病勢亟亟纏綿經年歷延中外良醫終鮮奏效嗣家兄白於黃公公存仁人之心以博愛為懷不惜重資以救病苦慨贈良藥服果獲愈鄙人得慶更生皆公所賜也特登報端以表謝忱而揚仁風

●感謝密山縣知事黃公受康施藥之恩

寇輔仁鞠躬

葉赫紳商民等全啟

●吉林興華玻璃公司廣告

本公司茲有要事定於陽歷十一月一號（即陰歷九月二十八日）午前十一句鐘齊集本公司開全體股東大會務希 諸位股東准時蒞會磋商一切如本人無暇即用正式公函委人代表毋任企盼特此布聞

●還債聲明

啓者本主顧王好有後更名善有與本號交給三十餘年拖欠帳尾數百吊日俄戰後王君因事所羈十數年亦未來省本號碍於路遠不便催業竟拋除不意王君於昨親來本號攜帶官帖加倍奉還但以多年帳尾如得全數固所知足而王君重於信義方有此舉據云來省專為清還多年交接各項往來帳目不拘開閉之數以及更換字號均要一律奉至繳欠單人之款有死亡者亦要市鑲祭奠似此行為不讓古人專美欽佩之餘謹登報端以頌王君之慷慨聊表本號附忱耳

本號功成棧啟

# 吉林財政廳通告

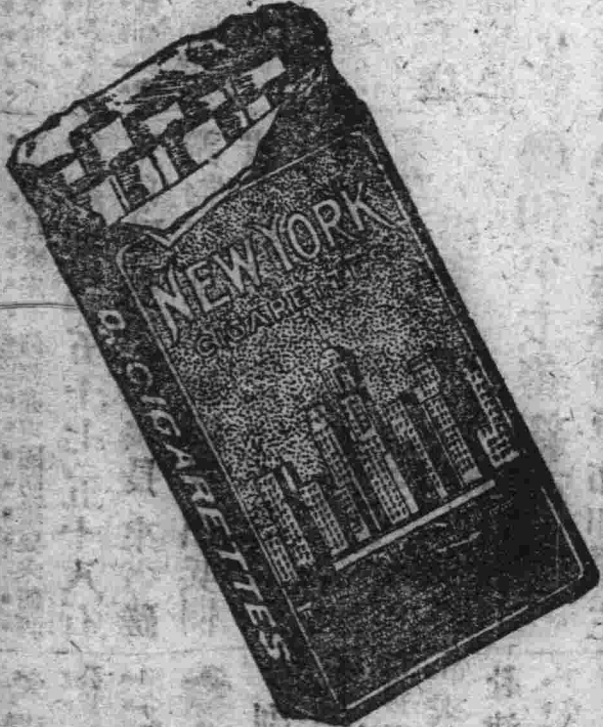
現奉 財政部令開以  
民國七年十月十二日  
爲四年公債第七次付  
息之期所有吉省此次支付息金仍照每屆辦法由中交兩銀行與官銀錢號及各  
分行號依舊照付至於交通不便未經設立以上各行號地方均由各縣知事公署  
代理付息業經通知照辦在案凡持有四年公債票者至期各向就近付息機關領  
息幸勿自誤特此通告

●領有舒蘭縣皇產押租地者須知  
本縣勘放皇產事宜業經開繩多日凡領有霍倫川四合川押租地各戶務須於陽  
曆十一月以前來縣領段換照如果逾限不到撤佃另放以資結束幸勿觀望自悞  
特此登報聲明  
吉林舒蘭縣公署啓

**吉林地方審判廳佈告**

爲佈告事案查西關五道胡同轉商順義合因虧賠倒閉執事潛逃各該債權人先後狀訴到廳者計已多起當由本廳將該查號所有貨物鋪盤一律查封看管在案擬撥兌實得款分償各債凡商民人等對於該商號有債權關係者務於十月五日以前提出相當證據具狀聲明以憑加入分償逾期滿不來本廳即認爲債權人自行拋棄如有兌買此項鋪底者仰於上開限內來廳聲請以憑核辦恐未週知特此佈告

實  
驗



試驗香烟之法 最好 地貴友之目 一手持紐約牌香烟及他種同價之香烟各一枝 使指出孰優孰劣 然後放開其目視之

售烟店家 常以他種香烟當作紐約牌 以應主顧 蓋彼皆知他種烟料 萬不及紐約牌香烟之佳 因成本較輕而易獲利也

倘君購紐約牌香烟時 請勿爲他種香烟所混

上海博物院路廿二號 英美煙公司廣告



勁●

專電

(以上十八日下午三時四十分北京電)

防計畫分別駐兵地點爲十

● 參歲

上下千餘里之哥捷兩軍均歸曰

督前已允派二十九師軍隊一旅赴黑龍

下。

項希望近日各使與吾國當局者以

不令強者壓弱者而公使

皇

亦提出同樣之抗議現在

亦提出同樣之抗議

## 咳 嗽 者 呆 肺 治 之

咳嗽痰喘等症皆因肺葉受傷呼吸失調所致此症之痛苦與危險應者身歷其境當無不知故不贅述但無藥初托久遠倘服美國哈蘭士醫生所製

### 保肺飴藥片 或 保肺漿藥水

立見氣順

咳止痰消肺氣舒暢不可言治症之快亦無復

氣 壓		十 月 十 九 日
氣 溫 最 高	七百四十三公釐九	
氣 溫 最 低	七百四十一公釐	十 月 二 十 日
氣 溫 最 高	七百四十二公釐	

羅氏十二度

羅氏十六度

### 市 況

七 月 十 二 日

紅糖十五拾五	元豆十八拾五
小豆十七拾五	谷子二十四
四米十三拾	四米十三拾
四米十三拾	四米十三拾

本行現銀

銀元十二拾二四

光緒三十 五

志願銀十五拾二

本行現銀

銀元三十拾八

光緒三十 二八



市行  
 白麵一吊  
 大麵二十五吊  
 小麥二十五吊  
 碎米二十二吊  
 完米二十七吊  
 日一廿月十年  
 庚辰七月廿五  
 足金七十五元  
 金員七十八元五  
 銀金七十四元五  
 市行  
 銀銀廿二吊二五

國駐法公使電告中政府中國內亂不息不能列入和平會議請國法  
邦隨戰爭終結當轉成東亞問題中日關係宜予注意

由釣魚台入南溝起密什哈有

▲延吉▼

考驗以資提倡昨特分飭各屬縣知事將各官立民立工廠製造各項成績標本送署考驗以

別教以工藝使將來謀生有資足以  
不特地方實業可以日見振興即盜

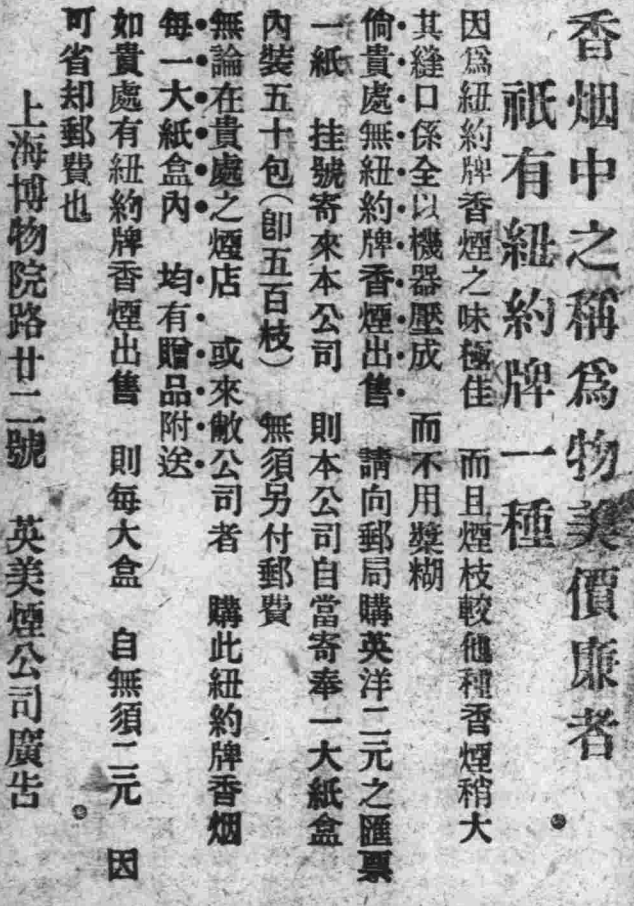
食其力。國無遊民。野鮮餓莩。之風亦不難由此消弭於無。



啓者北京本總行爲便於商民匯兌及流通本行鈔票起見已在各省分設行號及匯兌所如下

省城林吉▶

本堂主人發心研究外科其有特色者如風瘡痔瘡此症不獨中醫無有專門師西醫亦少良方本堂一手經營無不奇効如花柳一科更獨得秘法其症傳染最烈往往染者希圖捷效一經再發無所措手如有得此症者但欲除去根株不嫌本堂醫治遲延者請來醫治如欲遠效則非本堂所醫往在本堂施診惡症二十餘年皆以清解調理為主凡一



●哈爾濱永昌隆軍衣有限公司  
本莊開設濱哈爾道外中四道街路西殖邊銀行比隣特在滬津聘請良師專做軍衣  
禮服各式大筆定期不悞價值從廉如蒙軍官學商各界賜顧者請到本莊觀議是感  
總經理李樹田謹啓  
(電話二九八號)

不出之憑証●上海霞飛路一百五十五號洋房●義齒拔毫公司謹啓

●吉林省城代售處▲吉長日報社庶務處 如蒙惠顧先交定洋一元

振興實業 肉三大利益

本公司監製拔毫藥水  
藥粉連器具每匣大洋  
二元 匣內附有用法單並永保

燈謎候



昨日燈謎之射名

段氏  
聶政

(品贈無並)

謹防假冒

(聊博一粲)

海上

英美煙公司

請吸

顏回天再造之功

痰咳

曾青文正公嘗云不服藥爲中醫僕生平亦篤守此說多  
 年患痰疾未嘗一求醫藥也今春病轉劇夜寐不寧友人  
 勸服辦香蘆藥製半夏既僕初未深信旋友人携兩盒見  
 贈試服之疾果失矣既感友之盛意尤佩○崔蘭雲見  
 生之能以靈藥濟世也因寄蕪詞聊伸謝悃○○欲酬大  
 惠乏瑣瑣○聊庸蕪櫛付鯉魚○詩章並教和露寫○靈  
 芝想見帶雲鐏火功鍛鍊香○月令樓尋仲夏書○  
 上海仙丹還有在心香一瓣瓣香○  
 天○壺中終底有神仙○開園已覺香旁溢作館使感夢  
 穠眠○粒細錯疑鷄鳴○命微誰賜蟻蟻全○料知同  
 病相憐者○羨我回春先著鞭○中華書局編輯部盛澤  
 王楚蕪拜手○上海盆湯街寬波路口崔氏瓣香蘆藥錄

證(附價快盒價目現大洋三元四角)試服每  
 盒現大洋二角)奉天大南門裏金  
 銀庫東胡同口辦香蘆全啓

經理沈製鏡面散○生髮膠○神效掃鬚散○口臭沙香  
 片等藥

詠衷曲力勸僕補體中饋不知吾之壯年尙且虛置今已半百復欲何爲枯楊生稊之類不作夢想許云兄之精力猶可生育況心地仁慈斷不致陳平乏後如憂倫事不濟弟自天津攜香廬分號帶回雙單料廣嗣金丹各四匣可以壯膽語言中肯遂娶繼室成婚之夕許君果爲持贈香廬廣嗣金丹一匣又雙料名丈夫再造天一匣履誦仿單相對目笑予憶昔年曾服該廬白濁丸而病愈此藥必然靈驗大第試之誠驗不謬即行連購各三匣接日服完不佈體質雄健且也飲食勝常絕無陰痿積毒等患即夢遺濁症從未發一發八月初三日室人果舉一丈夫子洗三慶賀頗爲欣幸由我而論天下再無伯道之傷矣豈非療積補無量德耶今由寄匯英洋九元望發廣嗣金丹二匣再造天一匣原局發下更感飲水思源愧無答報謹書數行特爲道謝藉登報揚名以誌返弱爲強之鐵證云爾香江東門外餘慶堂潘滄潤鞠躬 上海益揚弄寧波路口五開間門面崔氏攜香廬驥雲氏總發行所照登  
 奉天大南門裏金銀庫東胡同口辦香廬分發行所啓 附價廣嗣金丹每盒現大洋二元雙料每盒現大洋五元正

南洋兄弟煙草公司

雙喜香煙

飛艇香煙

愛國香煙

國

吉林中興三

吉林省城

吉林中華信記香煙公司總代理處

十五	十二	十五	十五	十五	十五	一百	二百
支蝴蝶牌	支飛馬牌	支自由牌	支文四喜牌	支大喜牌	支長城牌	支美女牌	支美女牌







# 白禮氏船牌洋燭

諸君謹防假冒

白禮氏洋燭得天下之名譽因為其洋燭占最優等

白禮氏之洋燭妥當使用省費耐久

白禮氏洋燭皆認為上等多人仿效總未如其優勝



保製著名水牛標星百合花燭者

曾獲各國賽會獎賞三十九次  
白禮氏洋燭公司上海北京路四號

禁頭伊通縣知事鄭繼先君德政

伊通縣知事鄭繼先君德政

伊通縣知事鄭繼先君德政

## 交通部直轄

吉長鐵路行車時刻表

中華民國七年六月十六日

由頭道溝至吉林時間哩程價目表		由吉林至頭道溝時間哩程價目表	
站名	哩程	站名	哩程
頭道溝	0	吉林	0
卡倫	10	卡倫	10
下九台	20	下九台	20
德惠	30	德惠	30
九台	40	九台	40
榆樹	50	榆樹	50
雙陽	60	雙陽	60
梨樹	70	梨樹	70
懷德	80	懷德	80
伊通	90	伊通	90
德惠	100	德惠	100
九台	110	九台	110
榆樹	120	榆樹	120
雙陽	130	雙陽	130
梨樹	140	梨樹	140
懷德	150	懷德	150
伊通	160	伊通	160
德惠	170	德惠	170
九台	180	九台	180
榆樹	190	榆樹	190
雙陽	200	雙陽	200
梨樹	210	梨樹	210
懷德	220	懷德	220
伊通	230	伊通	230
德惠	240	德惠	240
九台	250	九台	250
榆樹	260	榆樹	260
雙陽	270	雙陽	270
梨樹	280	梨樹	280
懷德	290	懷德	290
伊通	300	伊通	300
德惠	310	德惠	310
九台	320	九台	320
榆樹	330	榆樹	330
雙陽	340	雙陽	340
梨樹	350	梨樹	350
懷德	360	懷德	360
伊通	370	伊通	370
德惠	380	德惠	380
九台	390	九台	390
榆樹	400	榆樹	400
雙陽	410	雙陽	410
梨樹	420	梨樹	420
懷德	430	懷德	430
伊通	440	伊通	440
德惠	450	德惠	450
九台	460	九台	460
榆樹	470	榆樹	470
雙陽	480	雙陽	480
梨樹	490	梨樹	490
懷德	500	懷德	500
伊通	510	伊通	510
德惠	520	德惠	520
九台	530	九台	530
榆樹	540	榆樹	540
雙陽	550	雙陽	550
梨樹	560	梨樹	560
懷德	570	懷德	570
伊通	580	伊通	580
德惠	590	德惠	590
九台	600	九台	600
榆樹	610	榆樹	610
雙陽	620	雙陽	620
梨樹	630	梨樹	630
懷德	640	懷德	640
伊通	650	伊通	650
德惠	660	德惠	660
九台	670	九台	670
榆樹	680	榆樹	680
雙陽	690	雙陽	690
梨樹	700	梨樹	700
懷德	710	懷德	710
伊通	720	伊通	720
德惠	730	德惠	730
九台	740	九台	740
榆樹	750	榆樹	750
雙陽	760	雙陽	760
梨樹	770	梨樹	770
懷德	780	懷德	780
伊通	790	伊通	790
德惠	800	德惠	800
九台	810	九台	810
榆樹	820	榆樹	820
雙陽	830	雙陽	830
梨樹	840	梨樹	840
懷德	850	懷德	850
伊通	860	伊通	860
德惠	870	德惠	870
九台	880	九台	880
榆樹	890	榆樹	890
雙陽	900	雙陽	900
梨樹	910	梨樹	910
懷德	920	懷德	920
伊通	930	伊通	930
德惠	940	德惠	940
九台	950	九台	950
榆樹	960	榆樹	960
雙陽	970	雙陽	970
梨樹	980	梨樹	980
懷德	990	懷德	990
伊通	1000	伊通	1000

林有宜號

本號特聘江浙等省著名名師不

惜工本揀選上等原料佳製南式

醬油酒醋中外細點以及蒸臘糟

醉釀素小菜均注意精潔極合衛

生與當地所製者真有天淵之別

並自運南省所產各貨兼帶歐西

物品本號為便利一般社會起見

祇求名譽不圖牟利批發零售格

外克己倘蒙賜顧請認明船牌商

標庶不致誤

吉林河南街有宜號啓

水藥麻面退立

元賦且辛不由痘癩無立今向而

水髮生婦少

三無生十髮得之少大咬落廿六

水藥毛眉生

五無生十髮得之少大咬落廿六

水藥鼻赤退立

一消退水到也之係而飲生人患

散翳化年少

五無生十髮得之少大咬落廿六

色嫩白膚皮

五無生十髮得之少大咬落廿六

仁太電影戲園

●日等四三二月十號● 片換一日三開二晚每

●演准開點八晚由● 日等一廿月八入歷陰●

本園近因俄國影片來

告片恐未週知特此佈

吉林河南街有宜號啓

丹桂茶園

止停鐘點四演開點一十早 日二廿月十年七國民

(小小)李(翟)郝 (三)牛徐牛牛胡

(清清)彩(耀) ( )春三蘭蘭育

(山泉)鳳(亭)英 鳳(牛)化勝坡卿盛

鐵 對(群)美 (包)陽 (母)臨

銀 人 (公)平 (女)童

雞 公孟(朝)開 查(斷)關 (會)山

止鐘一十演開半點五晚 日八十月九歷陰

靈靈(李)翟(郝)靈靈(小小)牛牛胡

芝芝(彩)瑞鳳 芝芝(清清)蘭蘭育

仙花雲(鳳)亭(英)仙雲(泉山)勞坡盛

取 雙(訓)洗走 (金) (二)南

官 ( )花 (錢) (進)陽

陵 金語(子)溪山 雪(豹) (官)關

書全寶萬庭家

上海中華圖書公司

函索即寄

散翳化年少

五無生十髮得之少大咬落廿六

色嫩白膚皮

五無生十髮得之少大咬落廿六

同芳照相館

本館開設奉天吉林十有餘年於照像片惟妙惟

肖久蒙中外各界所贊許今加改良添購新式機

金白金紙等故攝影更為迅速所以照像放大研

究益精如學校旅行畢業團體合影價格格外減

價以示優待學界諸君現備有男女洋服配景如

生客室則分男女招待週到設有夜宴會備有

電光照像尤為精巧如蒙賜顧請電話無任歡

迎

同芳照相館主人謹啟

電話一百四十七號

斯美茶園

止鐘半點四演開點一十早 日二廿月十年七國民

(瑞王王巧張張) (十) 草 十二

(小紫紫玉明均樹) (鳳三) 飛 上紅

(雙鈴芳蘭珠培修) (鳳三) 飛 上紅

墜 虎 玉 反 小渭

安 延 房 磨 水河

止鐘點一十開演點六晚 日八十月九歷陰

(花十刀巧張(月)小 (王)王王養

(鳳三)蘭培(珠)卿 玉(芬)鈴明羅

桑(奇)代 (血)刺文油

(開梅紅) (宛) (手)巴昭

會(報)都 子(印)杰顯鍋